

ROMANISCHE UND ALLGEMEINE SPRACHWISSENSCHAFT

Lehrstuhlinhaberin und am Lehrstuhl beschäftigte Personen:

Drescher, Martina, Prof. Dr., GW I, Zi. 1.29, Tel. 0921/55-3579, e-mail: Martina.Drescher@uni-bayreuth.de

Drabo, Adama, Dr. GW I, Zi. 1.28, Tel. 0921/55-3626, e-mail: Adama.Drabo@uni-bayreuth.de

Steeger, Melanie, GW I, Zi. 1.30, Tel. 0921/55-3570, Fax: 0921/55-3641, e-mail: Melanie.Steeger@uni-bayreuth.de

- 40007 Aspects linguistiques : Introduction ; Histoire, évolution et pratiques du français en Amérique du Nord S, 2st, Di 14 - 16 h, S93 (GW I) MA Études Francophones : Afriques Multiples M III.2.1; MA Études Francophones M 14, Kulturstudien, Kulturstudien/Sprachen; MA SprInk** **Drescher**

Au 17e et 18e siècle, le français a connu une expansion mondiale. Par le biais de la colonisation il a été transporté en Amérique du Nord où il constitue aujourd'hui la langue maternelle d'environ 7 millions de Canadiens et de plusieurs milliers d'Américains. Dans le cadre de ce cours, nous allons nous intéresser d'abord aux facteurs historiques, politiques et sociaux qui façonnent le paysage linguistique en Amérique du Nord et déterminent la situation du français. Ensuite seront abordées les caractéristiques phonétiques, morpho-syntaxiques, lexicales et pragmatiques du français au Québec, en Acadie, en Ontario et en Louisiane. Enfin, nous évoquerons des questions relatives à l'aménagement et à la législation linguistiques qui soulignent les relations étroites existant entre langue et identité.

- 40013 Les français en Afrique : Faire la morale ? Regards croisés sur un phénomène aux marges de la linguistique HS, 2st, Mi 10 – 12 h, S 90 (GW I) MA Études Francophones : Afriques Multiples M II.2.2; MA Études Francophones M9, M10, Kulturstudien, Kulturstudien/Sprachen; MA SprInK; MA KuGA** **Drescher**

Jugements et réflexions à caractère moral font partie de nos pratiques communicatives quotidiennes. Ce cours proposera une approche linguistico-communicative de la morale en tant que phénomène situé au carrefour de plusieurs disciplines telles la philosophie, la sociologie, l'anthropologie ou encore la psychologie. Lecture et discussion de textes (en français et anglais) alterneront avec un travail d'analyse à partir de différents corpus dont la plupart proviennent de l'Afrique francophone.

- 40014 Paysages linguistiques en Afrique : Introduction ; Multilinguisme et contacts linguistiques S, 2st, Di 10 - 12 h, S 92 (GW I) MA Études Francophones : Afriques Multiples M II.2.1; MA Études Francophones M 8, Kulturstudien, Kulturstudien/Sprachen; MA SprInk** **Drescher**

À l'origine langue du colonisateur, le français est aujourd'hui la langue officielle de nombreux pays africains. Parlé souvent par une minorité de la population, il y est en contact avec de multiples langues indigènes. De ce contact et, plus généralement, de l'appropriation de l'ancienne langue coloniale par les locuteurs africains sont nées des variétés régionales du français qui se distinguent nettement du français tel qu'on le parle dans l'hexagone.

Ce cours donne un aperçu de la situation linguistique en Afrique francophone en se focalisant sur le multilinguisme, le contact de langues et la politique linguistique. Une attention particulière sera accordée

aux caractéristiques linguistiques des différents français africains aux niveaux phonétique, morphosyntaxique, lexical et pragmatique de la langue.

40015 **Rédaction de textes scientifiques (linguistique et littérature)** **Drabo & N.N.**
Ü, 2st, Mo 12 – 14 h, S92 (GW I)
MA Études Francophones : Afriques Multiples M I.3;
MA Études Francophones M 22

Ce séminaire propose de fournir des outils méthodologiques et d'offrir la possibilité d'exercices pratiques pour l'élaboration et la rédaction de travaux académiques en français, dans les champs des études linguistiques et littéraires. Les étudiants pourront apprendre à concevoir et formuler une problématique de recherche, à organiser la rédaction de compte-rendu, d'article scientifique et de mémoire. Le cours suit le concept didactique de l'apprentissage mixte, c'est-à-dire en combinant l'enseignement en présence avec des séances d'auto-apprentissage et pratiques.

40016 **Théories et méthodes : Approches sociolinguistiques et** **Drabo**
pragmatiques
S, 3st, Mo 14 – 16 h, S92 (GW I) & Do 14 - 15 h, S 47 (RW II)
MA Études Francophones : Afriques Multiples M I.2;
MA SprInK;
MA KuGA

L'objectif de ce cours est de donner une vue d'ensemble des principales approches utilisées dans les recherches linguistiques sur la francophonie. D'un côté, il s'agira de connaître de différentes théories et méthodes en montrant leurs champs d'application privilégiés. L'accent sera mis sur des approches sociolinguistiques et pragmatiques. De l'autre côté, le cours permettra non seulement d'acquérir les fondements théoriques nécessaires à l'analyse de phénomènes qui se trouvent au centre des études francophones, mais il donnera également une introduction aux différentes méthodes empiriques indispensables pour effectuer des recherches de terrain (interviews, questionnaires, enregistrement audio ou vidéo, transcriptions etc.). Le séminaire sera accompagné d'un cours de lecture.

41252 **Kandidatenkolloquium** **Drescher**
K/Ü, 2st, Di 16 – 18 h, S90 (GW I)
MA Études Francophones : Afriques Multiples M VII;
MA Études Francophones M24;
MA SprInK

Ce colloque permettra au participant(e)s de présenter des recherches en cours (mémoire de maîtrise ou thèse de doctorat) et de discuter certains aspects de leur problématique. De plus, ce cours offre la possibilité de lectures complémentaires dans les domaines pertinentes aux recherches des participant(e)s.